

OTB SIDE ARMOR BAGS - BLACK

OTB Side Armor Bags Over The Beach Operations are some of the most challenging and miserable operations that service members must endure. We are proud to bring a suite of products that directly results in improved load carriage and soldier survival during sea borne operations. The OTB product line is built with a mesh material which allows for quick drainage of water and sea borne debris such a sand. OTB products will dry faster after exiting the water and will drain water faster and more efficiently as well. The mesh also makes the products simple to clean using fresh water after conducting operations in salt environments. The LV/ Side Armor Bags - Over The Beach (OTB) The LV/ Side Armor Bags are modular in design and allow for the use of hard armor plates, soft armor inserts (with the addition of one of our Side Armor Bag Caps™), or both hard and soft armor at the same time. The bags were built with an offset MOLLE configuration which allows the user to wear the plates as far forward on the cummerbund as possible. Wearing your side armor as far forward allows for side plate to front plate contact, and closes a small gap in protection left over by traditional side armor systems currently on the market. Side Armor Bags are compatible with MOLLE cummerbunds and will not work with elastic cummerbunds. The OTB model of the LV/ Side Armor Bags are made with a mesh material, which allows for quick drainage of water and sea borne debris such a sand. They are also easily cleaned with fresh water after conducting operations in salt water. Plate Fitment: The LV/ Side Armor Bags are built with stretch materials to accommodate 6 x 6 inch hard armor plates up to 1 inch thick in a stand alone configuration. The use of soft armor inserts require the addition of our Side Armor Bag Caps™ which can then accommodate 5" x 7" to 5"x 14" rectangular soft armor inserts. NOTE: This component is an optional accessory to the Spiritus Systems Side Armor LV/119 Plate Carrier system. Soft Armor, the Plate carrier and all other components are sold separately.



Attributes

- Name: OTB SIDE ARMOR BAGS - BLACK
- Manufacturer: SPIRITUS SYSTEMS
- Product no.: 430104646
- Mfr. No.: PC-BB-BK
- Color: Black
- Delivery weight: 0.116kg
- Shipping height: 32mm
- Shipping width: 178mm
- Shipping length: 165mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für OTB Side Armor Bags](#)
- [English: OTB Side Armor Bags Safety Instruction Guide](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Sacs d'Armure Latéraux OTB SIDE ARMOR BAGS](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per OTB Side Armor Bags](#)
- [Suomi: OTB SIDE ARMOR BAGS KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUSOHJEET](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för OTB SIDE ARMOR BAGS](#)

Sicherheitshinweise für OTB Side Armor Bags

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für die OTB Side Armor Bags von Spiritus Systems entschieden hast. Diese Taschen sind speziell für den Einsatz in anspruchsvollen Umgebungen konzipiert und bieten eine verbesserte Lastenträgerschaft und Überlebensfähigkeit. Es ist wichtig, die Sicherheitshinweise zu beachten, um eine sichere Verwendung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achte darauf, dass die OTB Side Armor Bags nur für die vorgesehenen Zwecke verwendet werden.
- Halte die Taschen von offenen Flammen und extremen Temperaturen fern.
- Überprüfe vor jedem Einsatz die Taschen auf Beschädigungen oder Abnutzungserscheinungen.
- Bewahre die Taschen an einem trockenen Ort auf, um Schimmelbildung zu vermeiden.
- Informiere dich über Rückrufaktionen und Sicherheitsupdates über die EU Safety Gate Plattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwende die Taschen nur mit kompatiblen Rüstungsplatten und Einsätzen.
- Stelle sicher, dass alle Komponenten ordnungsgemäß installiert sind, bevor du die Taschen verwendest.
- Achte darauf, dass die MOLLEKonfiguration korrekt eingestellt ist, um ein Verrutschen der Platten zu vermeiden.
- Verwende die Taschen nicht mit elastischen Cummernbunds, da dies die Sicherheit beeinträchtigen kann.
- Halte die Taschen von Kindern und ungeschultem Personal fern.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Vorbereitung der Taschen:

- Überprüfe die Taschen auf sichtbare Schäden.
- Stelle sicher, dass du alle benötigten Komponenten hast, einschließlich der Side Armor Bag Caps™.

2. Installation der Rüstungsplatten:

- Öffne die Taschen und lege die harten Rüstungsplatten (6 x 6 Zoll) oder die weichen RüstungsEinsätze (5" x 7" bis 5" x 14") ein.
- Stelle sicher, dass die Platten sicher und fest sitzen.

3. Anpassung der MOLLEKonfiguration:

- Montiere die Taschen gemäß der versetzten MOLLEKonfiguration.
- Stelle sicher, dass die Platten so weit wie möglich nach vorne auf dem Cummernbund getragen werden.

4. Nutzung:

- Trage die Taschen gemäß den Anweisungen und achte darauf, dass sie bequem sitzen.
- Überprüfe regelmäßig den Sitz und die Sicherheit der Taschen während des Einsatzes.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge die Taschen und alle Komponenten gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Achte darauf, dass keine umweltschädlichen Materialien in die Umwelt gelangen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu den OTB Side Armor Bags, wende dich bitte an den Hersteller oder die Verkaufsstelle, bei der du das Produkt erworben hast. Achte darauf, dass du alle relevanten Informationen über das Produkt bereithältst, um eine schnelle und effiziente Unterstützung zu gewährleisten.

Vielen Dank, dass du die Sicherheitshinweise befolgst und die OTB Side Armor Bags verantwortungsvoll nutzt!

OTB Side Armor Bags Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the OTB Side Armor Bags. These bags are designed to enhance load carriage and soldier survival during Over The Beach operations. This guide provides essential safety instructions to ensure safe use and maintenance of your product in compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR).

General Safety Guidelines

- Ensure that all components are intact and free from damage before use.
- Familiarize yourself with the product features and specifications.
- Always wear the Side Armor Bags in accordance with the manufacturer's instructions.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the bags for wear and tear, especially after use in harsh environments.
- Report any unsafe conditions or incidents to the relevant authorities.
- Check for recall updates on the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Use only recommended armor plates and inserts as specified in the product description.
- Ensure that the Side Armor Bags are properly fitted to avoid movement during use.
- Do not exceed the maximum thickness of the armor plates as specified.
- Avoid using the bags in environments that exceed the operational limits of the materials.
- Clean the bags only with fresh water after exposure to salt water or debris.
- Store the bags in a cool, dry place when not in use.

Instructions for Installation and Usage

1. Fitting the Armor Plates:

- Open the Side Armor Bags and insert the hard armor plates (6 x 6 inch, up to 1 inch thick) into the designated compartments.
- If using soft armor inserts, ensure you have the Side Armor Bag Caps™ to secure them properly.
- Adjust the fit of the bags on your body to ensure comfort and security.

2. Wearing the Bags:

- Position the Side Armor Bags on your cummerbund, ensuring the MOLLE configuration is aligned for optimal weight distribution.
- Ensure that the side armor plates are positioned as far forward as possible to maximize coverage.

3. PostUse Care:

- After use, rinse the bags with fresh water to remove salt and debris.
- Allow the bags to air dry completely before storage.

Disposal Instructions

- Dispose of the OTB Side Armor Bags in accordance with local regulations for textile and plastic waste.
- Ensure that all components are disposed of responsibly to minimize environmental impact.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety, usage, or maintenance of your OTB Side Armor Bags, please refer to the manufacturer's contact details provided with your product.

Thank you for your attention to these safety instructions. Your safety and the performance of your OTB Side Armor Bags are our top priority.

Guide de Sécurité pour les Sacs d'Armure Latéraux OTB SIDE ARMOR BAGS

Introduction

Merci d'avoir choisi les Sacs d'Armure Latéraux OTB SIDE ARMOR BAGS de SPIRITUS SYSTEMS. Ce guide vous fournira des informations essentielles pour garantir une utilisation sûre et efficace de votre produit. Veuillez lire attentivement ce document avant d'utiliser les sacs.

Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous de toujours utiliser les sacs conformément aux instructions fournies.
- Vérifiez régulièrement l'état des sacs pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne surchargez pas les sacs avec des poids excessifs qui pourraient compromettre leur intégrité.
- Gardez les sacs à l'écart des sources de chaleur et des produits chimiques corrosifs.
- Ne laissez pas les sacs à la portée des enfants sans surveillance.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilisez uniquement des plaques d'armure rigides et des inserts d'armure souple recommandés pour garantir une protection optimale.
- Assurez-vous que les plaques sont correctement installées et sécurisées dans les sacs.
- Ne modifiez pas les sacs ou n'ajoutez pas d'accessoires non approuvés, car cela pourrait nuire à leur performance.
- Lors de l'utilisation dans des environnements marins, rincez les sacs à l'eau douce après usage pour éviter l'accumulation de sel et de débris.
- Évitez d'utiliser les sacs dans des situations où une protection maximale est requise sans avoir d'abord effectué un contrôle de sécurité.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation des Plaques d'Armure :

- Ouvrez les sacs et insérez les plaques d'armure rigides de 6 x 6 pouces jusqu'à 1 pouce d'épaisseur.
- Si vous utilisez des inserts d'armure souple, ajoutez les Side Armor Bag Caps™ pour les sécuriser.
- Vérifiez que les plaques sont bien en place et qu'elles ne bougent pas.

2. Port des Sacs :

- Fixez les sacs sur un cummerbund MOLLE. Ne les utilisez pas avec des cummerbunds élastiques.
- Ajustez les sacs pour qu'ils soient positionnés le plus en avant possible sur le cummerbund pour un meilleur contact entre la plaque latérale et la plaque frontale.

3. Entretien :

- Après utilisation, rincez les sacs à l'eau douce pour éliminer le sel et les débris.
- Laissez sécher complètement avant de ranger les sacs pour éviter la moisissure.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas les sacs dans les ordures ménagères.
- Consultez les réglementations locales concernant le recyclage et l'élimination des matériaux en maille et en plastique.
- Si les sacs sont endommagés au point de ne plus être utilisables, contactez un centre de recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de votre produit, veuillez consulter le site web de SPIRITUS SYSTEMS ou le point de contact de l'UE pour les questions de sécurité des produits.

Merci de votre attention et de votre engagement à utiliser les Sacs d'Armure Latéraux OTB SIDE ARMOR BAGS de manière sûre et responsable. Votre sécurité est notre priorité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per OTB Side Armor Bags

Introduzione

Le OTB Side Armor Bags di Spiritus Systems sono progettate per migliorare il trasporto del carico e la sopravvivenza dei soldati durante le operazioni marittime. Questa guida fornisce informazioni importanti per garantire un uso sicuro e corretto del prodotto, in conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'Unione Europea (GPSR).

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto sia utilizzato esclusivamente per scopi previsti e in conformità con le istruzioni fornite.
- Controlla regolarmente il prodotto per segni di usura o danni. Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili.
- Conserva il prodotto in un luogo asciutto e fresco per evitare deterioramenti.
- Mantieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- In caso di emergenza o malfunzionamento, contatta immediatamente le autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare le OTB Side Armor Bags in situazioni diverse da quelle per cui sono state progettate.
- Assicurati che le piastre di armatura siano correttamente installate e fissate prima dell'uso.
- Non sovraccaricare le borse oltre il peso raccomandato.
- Evita di esporre il prodotto a sostanze chimiche aggressive o temperature estreme.
- Segui le istruzioni di pulizia per mantenere il prodotto in condizioni ottimali.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione del Prodotto

- Rimuovi il prodotto dalla confezione e controlla che tutti i componenti siano presenti.
- Assicurati che non ci siano danni visibili al materiale.

2. Installazione delle Piastre di Armatura

- Inserisci le piastre di armatura rigida di 6 x 6 pollici fino a 1 pollice di spessore nella borsa.
- Se utilizzi inserti di armatura morbida, assicurati di aggiungere i nostri Side Armor Bag Caps™.
- Controlla che le piastre siano ben fissate e non si muovano durante l'uso.

3. Utilizzo delle OTB Side Armor Bags

- Indossa le borse in modo che siano posizionate il più avanti possibile sul cummerbund.
- Assicurati che non ci siano spazi vuoti tra le piastre laterali e frontali per una protezione ottimale.
- Segui le procedure di sicurezza durante le operazioni in acqua o in ambienti salini.

4. Pulizia e Manutenzione

- Dopo l'uso, risciacqua le borse con acqua dolce per rimuovere sabbia e detriti.
- Lascia asciugare completamente il prodotto in un luogo ventilato prima di riporlo.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Ricicla i materiali quando possibile.
- Contatta le autorità locali per informazioni su come smaltire correttamente il prodotto.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, contatta il punto di contatto dell'Unione Europea per la sicurezza dei prodotti. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello del prodotto e altre informazioni pertinenti.

Conclusione

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un uso sicuro e efficace delle OTB Side Armor Bags. Ricorda di rimanere informato su eventuali aggiornamenti o richiami del prodotto attraverso il sistema Safety Gate dell'Unione Europea. La tua sicurezza è la nostra priorità.

OTB SIDE ARMOR BAGS KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUSOHJEET

Johdanto

OTB Side Armor Bags ovat suunniteltu parantamaan kuormankantoa ja turvallisuutta Over The Beach toiminnoissa. Tämä käyttöohje tarjoaa tärkeitä tietoja tuotteen turvallisesta käytöstä, asennuksesta ja hävittämisestä. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on ehjä ja vahingoittumaton ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai siinä on näkyviä vikoja.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa, ellei sitä ole tarkoitettu lapsille.
- Tarkista säännöllisesti tuotteen kunto ja puhtaus.
- Noudata aina valmistajan ohjeita ja suosituksia.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytön aikana

- Varmista, että Side Armor Bags on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Käytä vain valmistajan suosittelemaa varustusta ja lisäosia.
- Vältä äärimmäisiä sääolosuhteita, jotka voivat vaikuttaa tuotteen toimintaan.
- Älä altista tuotetta voimakkailla kemikaaleilla tai liuottimille.
- Jos tuote altistuu vedelle tai suolavedelle, puhdista se huolellisesti makealla vedellä käytön jälkeen.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat osat ja lisävarusteet.
- Kiinnitä Side Armor Bags vyötärönauhaan offset MOLLE konfiguraatiolla.
- Varmista, että panssarilevyt on asennettu oikein ja ne ovat tukevasti paikoillaan.

2. Käyttö

- Käytä Side Armor Bags laukkuja vain suunnitellussa tarkoituksessa.
- Tarkista, että panssarilevyt ovat oikein sijoitettu ja että ne eivät aiheuta epämukavuutta tai rajoita liikkuvuutta.
- Huolehdi siitä, että laukku on puhdas ja kuiva ennen käyttöä.

Hävittämisohteet

- Hävitä tuote ympäristöystävällisesti ja paikallisten sääntöjen mukaan.
- Älä hävitä tuotetta tavallisen jätteen mukana, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi ohjeita oikeasta hävittämisestä.

Lisätietoja ja tuki

- Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä valmistajaan tai myyjään.
- Seuraa EU:n Safety Gate järjestelmää saadaksesi päivityksiä mahdollisista tuotepalautuksista tai vaarallisista tuotteista.

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa OTB Side Armor Bagsin turvallisen ja tehokkaan käytön.

Säkerhetsinstruktioner för OTB SIDE ARMOR BAGS

Introduktion

Tack för att du valt OTB Side Armor Bags från Spiritus Systems. Dessa väskor är designade för att förbättra lastbärning och soldatöverlevnad under sjöbaserade operationer. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs noggrant igenom dessa säkerhetsinstruktioner.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Produktsäkerhet: Se till att produkten används på ett säkert sätt och att inga risker för skador förekommer.
- Återkallelse: Håll dig informerad om eventuella återkallelser av produkten genom att kontrollera EU:s Safety Gateplattform.
- Online shopping: Var medveten om att samma säkerhetskrav gäller för onlineköp som för fysiska butiker.
- Särskilt konsumentskydd: Var extra försiktig om produkten används av sårbara grupper, såsom barn.
- EUkontaktpunkt: För frågor om säkerhet, kontakta den angivna EUbaserade kontaktpunkten.
- Snabba varningar: Håll dig uppdaterad om osäkra produkter genom Safety Gatesystemet.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera alltid att väskorna är i gott skick innan användning.
- Använd endast väskorna enligt avsedda specifikationer och instruktioner.
- Undvik att använda väskorna i miljöer som kan skada materialet, såsom extremt varma eller kalla temperaturer.
- Förvara väskorna på en torr plats för att undvika mögel och nedbrytning av materialet.
- Använd inte väskorna om de har synliga skador eller slitage.

Instruktioner för installation och användning

- **Installation av Side Armor Bags:**

1. Se till att du har alla komponenter och tillbehör tillgängliga.
2. Fäst väskorna på ditt MOLLEmidjeband enligt tillverkarens anvisningar.
3. Kontrollera att väskorna sitter stadigt och är korrekt monterade.

- **Användning av Side Armor Bags:**

1. Ladda väskorna med antingen hårda pansarplattor eller mjuka pansarinsatser, beroende på dina behov.
2. Justera placeringen av plattorna för att säkerställa maximal komfort och skydd.
3. Kontrollera regelbundet att plattorna och väskorna är i gott skick under användning.

Avfallshanteringsinstruktioner

- När produkten har nått slutet av sin livslängd, se till att den avlägsnas på ett miljövänligt sätt.
- Undvik att kasta produkten i vanligt avfall. Kontakta lokala avfallshanteringsmyndigheter för information om korrekt återvinning av textilier och plastmaterial.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För mer information och support, vänligen kontakta den angivna EUbaserade kontaktpunkten. Det är viktigt att ha tillgång till hjälp vid frågor gällande produktsäkerhet eller användning.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner för OTB Side Armor Bags. Din säkerhet är vår prioritet!